

EL CORREO DEL SUR.

AÑO X.

CONCEPCION, SABADO 28 DE ABRIL DE 1860.

NUM. 1248.

MENSAJE

Dirijido a Napoleon III por los pueblos de las provincias romanas sometidas al Papa.

(Traducido del Eco d'Italia)

Hemos recibido de Paris la importante noticia que damos a continuacion:

Una diputacion especial de las provincias sometidas aun al gobierno pontificio, ha tenido el honor de presentar en audiencia privada a S. M. el Emperador de los franceses el siguiente mensaje a nombre de las mismas. El augusto soberano ha acogido a los diputados con muestras de particular benevolencia hacia las miserables poblaciones representadas por ellos.

"Sire:

"En los solemnes i graves momentos, en que la Europa entera está por decidir de los futuros destinos de Italia, nosotros o Sire, consagrados desde la infancia al restablecimiento de esta cara i desgraciada patria, llamados ya algunas veces por ella a vigilar sus intereses i derechos, creemos cumplir nuestro deber como buenos ciudadanos, presentándonos a vos, i esponiendo nuestros sentimientos, nuestros votos legítimos i justos.

"Entre las glorias de vuestro reinado, aquella de que las edades venideras conservarán mayor gratitud, aquella, de que el presente siglo se enorgullece mas, será la Italia reconstituida en nacion, iniciada por el valor i patriotismo de V. M., tan magnánima obra, será, pues, consumada por vuestra sabiduría.

"La Italia no tiene por confines la Católica i el Trásmonte. De aquí, a mas del reino napolitano, de que no nos toca hablar, hasta el Tíber por una parte i a la Tierra de Latium por otra, se extiende un territorio famoso por sus glorias, que encierra ilustres ciudades, poblaciones inteligentes, jenerosos corazones italianos. En vano será considerar de nuevo las glorias antiguas. Roma es un nombre, ante el cual todos se inclinan con reverencia. La historia reciente no manifiesta que este pueblo haya degenerado o que sea menos digno de cualquiera otro de justa, de honorable libertad, de gobierno probo e ilustrado. De sus aspiraciones nacionales, de sus patrióticos votos, de su virtud, dan fé los años de 1831 i 1848, épocas memorables; dan fé las memorables jornadas de Viena, Venecia i posteriormente en las llanuras de la Lombardia; la sangre vertida bajo los muros de Roma; los mártires degollados por el fiero austriaco i papal.

"El mundo entero sabe, o sire, bajo que opresion jime, desde tan largos años este pueblo infeliz. Seria inútil repetirlo a V. M. que tantas veces ha elevado su voz en favor suyo. Hablarán altamente

nuestros hermanos mas felices de la Romania: nunca hemos sido tratados con mas humanidad que ellos; no tenemos derechos menos válidos que reivindicar. Los vicios inseparables de un sistema que la Europa toda condena, no podrian, cerca de nosotros, como cerca de ellos, dejar de enjendrar los mismos perniciosos efectos. Que se recorran las ciudades i los campos; que se enumeren los árboles i los hombres; los obreros i las fábricas, los soldados, los buques, las vías férreas; i se verá que sople destructor el pasado sobre estas infelices comarcas; ninguna responsabilidad en los que gobiernan; ninguna publicidad en la administracion; ninguna garantía en los juicios; el derecho canónico sobre el civil; estas son las consecuencias inevitables de una dominacion, a cuya cabeza se halla un príncipe, que ligado con vínculos religiosos, declarándose infalible, evita toda responsabilidad.

"Este sistema podria subsistir i tolerarse, cuando el organismo administrativo era mas sencillo i menor la injerencia del Estado; cuando las luces no se habian difundido con profusion en todas las clases. Hoy que son tantos los negocios públicos, que en toda labor se requieren hombres especiales, distintos, el efecto de tomarlos de una sola casta privilegiada, es tanto mas evidente i dañoso. Hoy que todos conocen sus derechos i están mas al cabo de la humana dignidad, no doblegan tan fácilmente su cabeza al despotismo i a la arbitrariedad.

"De aquí se colige claramente, o sire que a tantos males solo puede oponerse un solo remedio verdadero i eficaz. Nuestros padecimientos eran comunes con los de los pueblos que rodean. Cualquiera que sea la futura organizacion de Italia, la justicia quiere, que miembros tambien nosotros de la gran familia italiana, nuestro destino deba ser idéntico. Cualquiera modificación de un régimen ajeño i inmutable resultaria vana e infructuosa; alejaria por poco tiempo los peligros, pero no los cortaria del todo.

"Un gobierno puede pecar por su naturaleza, por sus principios, por las personas. Los principios pueden corregirse; las personas cambiarse; pero la naturaleza intrínseca no cambia ni se corrige. El sistema clerical es incompatible con las costumbres, con los derechos del ciudadano, con los tiempos; i procurar enmendarlo seria lo mismo que galvanizar un cadáver.

"Si se quiere pacificar, fundar una nueva Italia, si se quiere asegurar la tranquilidad de la Europa, no podrá obtenerse esto jamas sin haber provido acerca de nosotros. Dejar en el centro de aquella

un foco permanente de disturbio, seria lo mismo que destruir cuanto se hubiese obrado en otras partes.

"Así, la humanidad, no solo la justicia; sino el bien universal mismo exigen que se dé amplia i legítima satisfaccion a los votos de Roma i de sus provincias.

"Salvar el papado, libertando la Italia, tal es vuestra mision, o sire; i vos comprendisteis que esto solo se podia obtener, exonerando a la cabeza del catolicismo de todos aquellos cuidados mundanales que lo impulsan a ejecutar actos incompatibles con su alta dignidad.

"No es la mayor o menor extension de territorio lo que lo hace respetable e independiente; cualquiera casa real rodeada de la veneracion de los hombres, garantida por la autoridad del mundo entero, contribuirá mejor a asegurar su independencia, que una silla despreciada e insegura.

"Nos duele grandemente, sire, pensar que la ciudad reina del mundo, cuna de tantos hombres ilustres i que dieron tan altas pruebas de patriotismo i virtud, deba de algun modo permanecer privada de los bienes que a nosotros nos concedieran. Si altas razones políticas lo imponen, si la utilidad misma de Italia exige tan gran sacrificio, quiera V. M. mitigar su amargura i con su alta perspicacia encontrar un feliz expediente por cuyo medio, así como Roma ha de pertenecer al pontífice, la Italia pertenezca a los romanos, i a la Italia, ciudadanos dignos i honorables.

"Estos son nuestros votos; o sire, conociendo nuestro corazón, estamos seguros que los aceptaréis benévolutamente i procurareis su cumplimiento. Las altas autoridades de V. M. eminentemente católica, mas que de otro alguno, se aguarda la salvacion de la fé de nuestros padres; restituida a la Italia su nacionalidad, a la Iglesia su primitiva pureza i esplendor, la Europa reposará sobre una base sólida i estable; i el nombre de los príncipes que hayan contribuido a obra tan magnánima, pasará bendecido i glorioso a las mas remotas rejeneraciones."

(Ferrocaril.)

NIZA.

LA CUESTION DE ANEXION.

En la Patrie, periódico que se publica en Paris, traducimos lo siguiente, relativo a una cuestion que hoy mantiene fijos los ojos de la Europa.

"Escriben de Niza con fecha 7 de febrero:

"La cuestion de anexion del condado de Niza a la Francia, ha llegado a ser en lo sucesivo la grande, i a-

un debiera decir la sola preocupacion de todas las familias indijenas i extranjeras que viven aquí.

"Niza, como todas las ciudades fronterizas, encierra una poblacion compuesta de nacionalidades diversas. Tenemos aquí domiciliados i viviendo, sea de su industria, sea del producto de sus rentas algunos franceses, italianos, ingleses, alemanes, rusos i españoles. Niza encierra ademas una masa bastante imponente de refugiados políticos.

"Agrego que el mayor número de los funcionarios i magistrados pertenece al Piamonte. Esta sola enumeracion basta para hacer comprender la razon de haberse establecido una lucha bastante viva en la prensa, local sobre una cuestion en que debian encontrarse comprometidos muchos intereses i pasiones. Los rumores de manifestaciones políticas no tenian otro orijen.

"En cuanto a poblacion nicesa propiamente dicha (aparte de algunas familias que profesan a la casa de Saboya una fidelidad tradicional muy honorable), la masa es profundamente francesa. El lenguaje del pueblo no es otra cosa que el patuá que se habla en toda la Provenza. El comercio, que solo tiene negocios con la Francia, se halla horriblemente molesto a causa de su posicion entre una línea de aduana i una cadena de montañas al traves de las cuales apenas existe un camino carretero para penetrar en Piamonte.

"Los propietarios son casi todos franceses, i la agricultura, la ganadería, el desgraciado labrador, que solo puede conducir aquí con gran trabajo a lomo de mula los comestibles cuyos precios lo hacen vivir, desea con todos sus votos la llegada del día en que desaparezca esta triste barrera que le forma el mercado de Francia.

"La emigracion de día en día mas numerosa de los habitantes de la campaña hacia la Provenza testifica el estado de los ánimos i su aspiracion hacia una tierra mas hospitalaria. El mismo hecho se manifiesta en Saboya, i en Paris se apereiben de ello;

El clero expresa casi por unanimidad su simpatia por la Francia i el día en que una eleccion hecha con toda libertad permita a cada uno expresar su opinion, vereis en lo que vendrá a parar la oposicion anti-anexionista, que se muestra tan orgullosa de su victoria en las últimas elecciones municipales.

mente hasta la puerta de Madme. d'Estigny. Ahí, para coronar su obra, creyó deber decir inclinándose muy abajo.

—Ahora, señores, es preciso que os deje a mi pesar!

—¿Qué el diablo te lleve! pensó Estévan. habria hecho mucho mejor en dejarnos mucho antes.

Después se consoló pensando que a su turno él daria el brazo a Madme. de Meulles cuando se volviese a su casa.

Ayudando a Margarita a quitarse su mantelita le dijo:

—Estais contenta, vais a oír esta maravilla.

—Sí, os doy las gracias, le dijo con la mas afectuosa sonrisa.

Era la recompensa del buen sentimiento que lo habia hecho renunciar a un momento de entretencion muy agradable, para que ella no tuviese que extrañar un placer; era justo que ella quisiese darle las gracias.

Pero el reconocimiento de Margarita fue inútil en amor, los buenos sentimientos traen la desgracia; lejos de ser recompensados, son castigados! Así debe ser, porque son casi siempre una ofensa al amor, i el amor no os perdona nunca el valor que mostráis contra él. No habria sido M. de La Fresnaye quien habria permitido a Margarita salir de su casa para ir a oír a una aficionada a las bellas artes; la habria forzado a permanecer con él; pero habria estado tan entretenido, tan espiritual, tan tierno, que no habria tenido que hechar menos ninguna melodía.

Después de haber ejecutado con mucha poesía i encanto muchos nocturnos de Chopin. Madme. de Kalgis finalizó una fantasía muy bella, compuesta por ella i para ella, sobre dos argumentos admirables. suprema expresion de súplica... no... de plegaria en música, la aria de Roberto el Diablo. Gracia! Gracia! i el gran duo del cuarto acto de los Hugonotes. Lu-

"Pero a mas de todo esto, hai para mí un hecho que dice, mas que nada cuales son los verdaderos sentimientos de la poblacion nicesa con respecto a la Francia. Es la acogida hecha a las tropas francesas que han pasado por aquí, sea volviéndose al ejército de Italia, sea de regreso de esta corta i brillante campaña. Segun la confesion de todos los oficiales i soldados que he visto i oído, ninguna ciudad los ha festejado tanto como Niza.

"Comidas públicas, convites particulares, iluminaciones, exhibiciones de estandartes franceses se han sucedido sin interrupcion, con un calor i una espontaneidad a que la autoridad se ha mostrado completamente ajena.

"Las flores, las naranjas, los cigarrillos llovian sobre nuestros soldados, i los habitantes mas pobres, los mercaderes de legumbres i de pescado, los aldeanos que habian acudido de las montañas, se complacian en ofrecer a los bravos franceses (como ellos dicen), i sin querer recibir ninguna remuneracion, todas las pequeñas provisiones de que podian disponer. Todo el mundo ha visto como yo, a algunos niños i mujeres del pueblo lanzarse a los pies de los caballos para ofrecer a nuestros soldados sus frutas i darles gracias por la benévola mirada con que los aceptaban.

"No quiero establecer una comparacion que podria parecer ofensiva, pero todos saben cómo han sido acogidos aquí las tropas piamontesas ya sea a su regreso de la campaña de Crimea, ya sea al de la última campaña de Italia. Hai en esto una lección cuya autoridad no podrian declinar ni aun los mas ciegos. Sí; Niza es francesa, no solo por su situacion geográfica, por sus intereses i su idioma, sino tambien por el corazón; i el día en que el estandarte frances se muestre en la ribera izquierda del Var, vereis estallar una explosion de gozo popular que no podrán comprimir las intrigas ni las amenazas.

"Pero hasta aquí, casi solo os he hablado de la ciudad de Niza, i sin embargo hai otra cosa que merece fijar la atencion, tal es el pueblo provincial. Niza encierra una poblacion heterojénea en que las opiniones contrarias pueden chocarse; pero la provincia es unánime en sus simpatias francesas.

"La provincia de Niza se divide en dos zonas, la de los valles i las montañas que los dominan. Así, sobre las planicies de la Taja tenemos las dos fuertes poblaciones de Tende i de la Riga; sobre el Vesubio, Roquevilli-

este trozo notable, estos dos cantos sublimes parecian luchar justamente en posion i angustia: se diria que ellos se responden alternativamente, con un fervor pugnante; son dos plegarias ardientes en rivalidad, i es imposible escuchar este trozo sin conmoverse; i los pocos aficionados que allí estaban, penetrados de admiracion, rodearon a la célebre cantatriz i le dieron las gracias con entusiasmo, cuando una especie de tumulto vino a turbar este gozo de artista.

Se gritaba en el patio, se hablaba en alta voz en la escalera, se reia a carcajadas, en la ante-cámara. En fin, la puerta del-salon se abrió, i se ven entrar casi al mismo tiempo i sin ser anunciados. No se podrian proclamar tantos nombres a la vez.—Una docena de personas, hombres i mujeres, ajitados, alegres, contrariados, cada uno segun su carácter, como jentes a quienes acontece algun chasco pasado i que vienen a pedir un proteccion. Este grupo singular tenia el aspecto de una mascarada que hacia su entrada a un baile acostumbrado; solo que una mascarada es mas solemne.

Margarita, asustada a la vista de toda esta jente i sintiendo la interrupcion del concierto tan repentinamente, quiso subir a su casa, pero Madme. d'Arzac estaba curiosa por saber lo que era lo que atraia a estas mujeres tan adornadas (estaba coronadas de flores i diamantes) lo que las conducia a la misma hora i lo que les daba un aspecto aventurero i evaporado. Atrajo a su hija cerca de ella.

—He aquí nuestras bellezas a la moda, le dijo miralas bien: todas son feas.

En efecto, estas bellezas no eran bellas; al primer aspecto, aun, un ignorante se preguntaria lo que tenian para motivar su reputacion; era preciso aprender a encontrarlas bonitas; pero una vez que se sabia... una vez que se habia hecho un estudio razonado de sus atrac-

FOLLETIN.

MARGARITA

DOS AMORES.

Por

Madme. Emilia de Girardin.

(Continuacion.)

No adivinaba su pensamiento, pero comprendia, por la gravedad de su acento, que habia crecido en su opinion; que su papel de adorador humilde i sumiso habia concluido cerca de ella; que en lo sucesivo no seria un idolo complaciente que se dignaba agradarlo, asistirlo i pagar con una induljencia voluntaria un culto ferviente, sino que seria una mujer razonable i unida, que aceptaba su desinterés con conciencia, que lo trataba de igual a igual, i que le devolvía amor por amor.

Por algunos momentos estuvo él muy contento con este cambio, i del mismo modo que la vanidad de agradar embellecia a Margarita, del mismo modo la vanidad de ser amado daba a Estévan una nueva seducción. Nunca habia aparecido mas arrebatador a los ojos de su prima. ¡Cuánto mas tierno, pensaba ella, es este amor tan noble, lleno de franqueza i de entusiasmo, que la galantería de M. de La Fresnaye! I en esta comparacion imprudente la superioridad estaba por Estévan.

Galantería! así era como llamaba la profunda ternura que inspiraba a Roberto. No adivinaba que este lenguaje ligero, que él afectaba cerca de ella, era una necesidad de su situacion; lo era preciso hablar riendo acerca de su amor, puesto que lo habrian hecho callar inmediatamente si se hubiese atrevido a hablar seriamente.

Estévan esperaba con impaciencia el fin de la tertulia para obtener algunas palabras de Madme. de Meulles. Quería preguntarle por

qué parecia amarlo mas respetuosamente, i habria quedado ella muy embarazada para responderle. Todos estaban en el salon cuando se llevó a Madme. de Meulles, sobre un pequeño platillo de plata, un billete no cerrado, sin direccion i negligentemente plegado en triángulo.

—Es de mi vecina, dijo Margarita, i leyó en alta voz.

"Os escribo en secreto... Chit! Madme. de Kalgis está en mi casa; no me atrevo a pedirle, pero si venis vos para ayudarme a instalarlo, no ejecutaré, por vos, ese hermoso nocturno de Chapin que tanto os agrada. Venid sin temor, no tendré a nadie esta noche; hai una primera representacion en la Opera i un baile en la embajada de Inglaterra. Bajad ligero con Estévan i vuestra madre: esta soledad debe agradar a vuestro selvático... ¿verdad de..."

Madme. de Meulles se detuvo; no leyó las últimas palabras. Dio el billete a Estévan, que, a pesar de su impaciencia, se acordó al leer "vuestra selvaticidad de novia." Esta jocosidad le agradó; todo lo que tendia a descubrir el compromiso de Margarita con él, todo lo que le probaba que alguien creia en su próximo matrimonio le daba gozo i confianza.

Margarita le consultó con los ojos, i su actitud parecia decirle: ¿qué queréis que responda? pero él la dejó en libertad. Entonces con una ligera flexion de cabeza en la voz, dijo al doméstico: esperad, voi a responder; i se levantó para escribir; pero Estévan no aceptó este sacrificio; sobia hasta qué punto Margarita amaba la música. Madme. de Kalgis acababa de llegar a Paris; en el mundo se hablaba de su talento admirable; se la citaba como una de las tres mejores discipulas de Chopin: la princesa C... La señorita Camila Meara i ella eran, segun se decian, las únicas personas que estaban en estado de conservar la tradicion

del maestro. I M. d'Arzac no tuvo valor para privar a su prima del placer de oírlo.

—No os inquietéis por estos señores, dijo, mostrando dos de sus amigos que conversaban entre si en el primer salon, nos van a dejar para irse a la Opera; en cuanto a M. S... conocéis su adoracion por Madme. Kalgis; a su nombre solo va a volar... ¡Eh! pero ya se ha marchado!... en cuanto a mí, agregé inclinándose con respeto, estoy destinado a seguirlos.

—I yo a presidiros, dijo Madme. d'Arzac; no quiero perder una nota, i bajo la primera... I efectivamente salió.

Estévan esperaba encontrarse solo un momento con Margarita, pero tenia allí un viejo diplomático muy pulido, que no queria ceder a nadie, ni aun a su prometido, el honor de ofrecer el brazo a Madme. de Meulles, para bajar las escalas.

¡No habéis notado esto, en un salon? si alguien comete alguna torpeza, se muestra i-n-ter-lin-je-n-te e i-m-por-tun-o, prolonga su visita mas de lo regular, interrumpe una confidencia a destiempo, elije un objeto de conversacion desgraciado, os pide noticia de padres que llorais, o de maridos con quienes pleiteais, siempre es un pesado i grave diplomático francés. Los diplomáticos extranjeros, por el contrario, son astutos i hábiles! Esto se explica. Las cortes extranjeras nos envian lo que tienen de mejores sus hombres mas distinguidos entre ellos, son los que vienen a Paris, mientras que nosotros, estamos forzados a enviar a las cortes extranjeras a nuestros fastidiosos, nuestras inteligencias pesadas e incapaces, los Franceses que valen algo no son tan bestias que dejen a Paris!

Como este señor era uno de nuestros mas profundos diplomáticos, no adivinó que esos dos jóvenes que se amaban, habrian preferido mucho mas la felicidad de irse juntos, al honor de arrastrar a un tercero con ellos... I e-los acompañó concienzudamente i diplomática-

de San Martín de Lanstouque i de Val-de-Ble; sobre el Tene, Clans, Saint-Sauveur, Saint-Etienne-des-Monts, Saint-Denis-de-Sauvage; sobre el Var, Boud, Poissy, Chateaufort, Bétranne i Villeplane.

Todos los habitantes de estas planicies son esencialmente pastores; su lenguaje es de la Provenza i a ella esclavamente dirigen sus aspiraciones. En la fiesta de San Miguel, una vez concluida su cosecha, reúnen sus rebaños i se dirigen hacia Francia que solo abandonan en la primavera para volver a tomar el camino de sus montañas.

Los valles son Menton, Monaco, Sospello, Lescarone, Contes, Levis, Ustello, Villars, Puget-Heniers, Gollume, Gilet, Laroque. Allí crece el olivo, el naranjo, la vid, la morera, cuya precaria cosecha obliga a los habitantes a una emigración que, como la de la montaña, se dirige únicamente hacia Francia.

Por último, que se someta la cuestión de anexión popular, i veremos de que lado se halla la mayoría."

DISCURSO

DEL PRESIDENTE DE LOS ESTADOS-UNIDOS EN LA INAUGURACIÓN DE LA ESTÁTUA DE WASHINGTON.

"Concedámosle—acepto el augurio favorable que en este momento nos ofrece ese sol al descender a su oración casi sin nubes. La primera parte del día ha sido borrascosa; numerosos accidentes han retardado también el cumplimiento de esta ceremonia; pero estos accidentes han terminado, a Dios gracias, como han terminado todos en la historia de nuestro país. Si borrascas i tempestades nos han asaltado durante la mañana, la tarde está tranquila i brillante. Espero que lo mismo sucederá con los tiempos sinuados i amenazantes que puedan sobrevenirnos (Aplausos). Se me ha acordado la honorable e importante tarea de inaugurar esta estatua de Washington, noble producto del genio americano; esta feliz i agradable tarea, la cumplo en este momento sobre este elevado sitio, rodeado por todos los señores i representantes de los Estados de la Confederación i de una vasta reunión de nuestros conciudadanos, delante del noble Potomac que Washington amaba tanto i de las riberas de la antigua comarca que le vio nacer—yo dedico ahora solemnemente esta estatua a la inmortal memoria del padre de su país. (Aplausos). Cumplo este acto de piadosa devoción, no en el nombre del pueblo del norte o del sur, del este o del oeste, no en el nombre de los que habitan los bordes del Atlántico o el Pacífico, sino en el nombre del pueblo entero de los Estados Unidos, uno e indivisible, ahora i siempre (Aplausos prolongados). Quiera el Dios de nuestros padres conservar la Constitución i la Unión durante muchos siglos en el porvenir; pueden ellas mantenerse incontrastables como esas eternas colinas contra las cuales

se estrellan en vano las tempestades; en una palabra, puedan ellas durar tanto tiempo cuanto el nombre de Washington será honrado i querido por los hijos de los hombres. (Aplausos repetidos). Purda la ciudad de Washington que él fundó, continuar siendo durante muchas i muchas generaciones, el asiento del gobierno de una federación grande, poderosa i unida. Si alguna vez llegase a convertirse en ruinas como Babilonia i Palmyra, no sería como aquellas un monumento de la vanidad de las grandezas humanas, sino que mostraría a todos los habitantes de la tierra, que nuestra gran prueba política había fracasado i que el hombre es incapaz de gobernarse a sí mismo. Quiera el cielo que un tan terrible desastre no alcance a la raza humana; i, para servirme del lenguaje de Salomón en la dedicatoria del templo judío, diré: "Que el señor nuestro Dios esté con nosotros como ha estado con nuestros padres. Que no nos abandone ni nos olvide." Que tales sean los ruegos de todos los presentes i que cada uno vuelva a su hogar con el corazón mas enardecido con el amor de la patria i mas dispuesto a cumplir con sus deberes respecto de Dios i de su país, que antes de reunirnos hoy en este lugar."

(Ferrocaril.)

EL CORREO.

CONCEPCION, ABRIL 28 DE 1860.

REVISTA DE LA QUINCENA.

La situación de las provincias del Sur, en los últimos quince días transcurridos, ha seguido su marcha progresiva de tranquilidad i bienestar. Cada día encontramos mas motivos para amar el restablecimiento de la paz entre los hermanos de una misma nación.

Las autoridades continúan con un trabajo sostenido i constante la obra de cicatrizar las heridas que la pasada revolución dejó entre nosotros.

El Sr. Intendente de la provincia de Concepción, con autorización del Supremo Gobierno, ha principiado a practicar una visita en los departamentos de la provincia, i desde luego se hacen sentir los buenos efectos que semejante determinación está produciendo.

Los hombres de todos los partidos han respondido al patriótico llamamiento que el Sr. Intendente les ha hecho a nombre de la nación; se han olvidado de que no habían sido amigos i se han unido para hacer el bien, dando de este modo el primer paso hacia una reconciliación franca i generosa.

Los caminos de la Florida, que estaban en mal estado, recibirán mejoras de consideración: la instrucción primaria contará en adelante con dos nuevas escuelas en este departamento.

El culto se ejercerá en el departamento de Puchacai de un modo mas digno i de-

cente, pues se trabaja por hacer efectiva la construcción de un nuevo templo al Señor.

Los bandideros que infestaban los campos han cesado en sus correrías i dejan al labrador pacífico ocuparse de sus trabajos.

Semejantes bienes, llevados a un departamento antes tan desolado, nos hacen esperar, que la visita del Sr. Intendente Perez Rosales a los otros departamentos, producirá iguales bienes. Estamos seguros que el carácter conciliador i prudente del Sr. Intendente, junto con sus nobles modales i su conducta franca i generosa serán gran parte para que en lo sucesivo se aseguren a esta provincia días de paz i bienestar.

En las bajas fronteras, el espíritu emprendedor i activo del coronel Barboza, ha hecho seguir adelante la obra grandiosa de la pacificación i reducción de la Araucanía. Un nuevo fuerte se construirá en Naldague, i probablemente en otros puntos importantes se colocarán guarniciones. Por consiguiente, el estado de las cosas en esta parte de nuestra frontera, también sigue con una marcha próspera i feliz: muchas de las pobres familias emigradas por los pasados trastornos vuelven a Arauco i se establecen en sus hogares.

En las altas fronteras, el señor Intendente de Arauco, ha retirado sus tropas a cuarteles de invierno i no hai esperanzas de una invasión a la tierra hasta la próxima primavera.

Las primeras lluvias de la estación han principiado i junto con ellas, nuestros habitantes, han vuelto a tomar el carácter propio de los frios i de las lluvias. Las vendimias han producido, en general, muy buenos resultados, como así mismo la cosecha de cereales. Esto ha contribuido en gran parte para desterrar un poco la presión de tristeza que nos ha dominado en los meses pasados.

Por último, la noticia de la creación del nuevo ministerio, la renuncia del Sr. Urrutia, i la vuelta del Sr. Varas al ministerio, ha llamado la atención de todos los círculos. Semejante determinación ha producido una sensación profunda en todos los ánimos. Las personas desafectadas del Sr. Varas, aun admiten un azgo de generosidad i grandeza de alma, propio de los gloriosos tiempos de la Grecia i de Roma.

INTOLERANCIA.

El fanatismo nos invade i hace penetrar en todas partes sus secuaces i predicadores. Ya no es solo en Santiago donde se alza el grito contra el extranjero dicente, el contagio ha llegado hasta la pacífica provincia de Valdivia.

El primer paso de los padres jesuitas, que en esa provincia han ido a establecerse ha sido iniciar una cruzada contra los protestantes allí radicados, ha sido tratar de aislarlos de toda comunicación

con los habitantes, de presentarlos como una plaga, como una epidemia contagiosa.

Según cartas que tenemos a la vista, nada se ha ahorrado para llevar adelante esta empresa anti-cristiana, anti-civilizadora i hasta inmoral. No solo se ha mandado a los padres de familia, abusando de la cátedra sagrada, el que no pongan a sus hijos en las escuelas dirigidas por dicentes, sino que se ha negado hasta el derecho de confesarse a los alumnos del Liceo sino abandonaban sus aulas.

¿Qué se puede decir de actos semejantes? ¿Qué objeto se tiene en mira al hacer servir así a la religión de arma de persecución contra inmigrantes pacíficos que a nadie molestan, que a nadie van a imponer su creencia? Porque hai en esto un hecho que hace aun mas injustificable el proceder de los padres jesuitas. Este hecho es, que los axámenes de religión que han rendido los alumnos del Liceo han sido brillantes i que es el cura de Valdivia el que rejenta esta clase.

Ven, pues, que es solo un odio ciego contra el extranjero dicente lo que empuja a esos sacerdotes a alzar contra ellos la voz, a azuzar las pasiones de la muchedumbre.

En buena hora, predíquese cuanto se quiera en favor de la verdad i en contra del error; pero sin personalizar esas predicciones, porque eso es abatir la religión, es calumniar su espíritu, es presentarla, no como esa verdad fuerte imperecedera contra la cual las olas del error se estrellarán sin fruto, sino como una creencia que vacila con solo la cercanía de un dicente, como una creencia que solo puede vivir vigorosa i arraigada en los corazones a fuerza de llaves i cerrojos. No! la verdad nada tiene que temer sino es de sus falsos amigos, de esos que procuran hacerla el eco de todas las violencias i antipatía de la persecución.

Los alemanes inmigrantes han venido a buscar en nuestro territorio, trabajo, tranquilidad, seguridad para su vida i su propiedad, i ¿qué dirán al verse así anatematizados, colocados en la esfera de corruptores de la juventud, siendo el blanco de ataques públicos i maquinaciones secretas?

Esto es desdoloroso para Chile i sus instituciones, es indigno de la hospitalidad que siempre ha dispensado al extranjero. La ciudad de Valdivia así lo ha comprendido i ha protestado de la conducta de los padres jesuitas.

Pero, supóngase por un momento que el pueblo de Valdivia en lugar de la sensatez que lo ha caracterizado en esta ocasión, hubiese tomado a pecho las predicciones que se le hacían ¿qué habria resultado? Nada ménos que la persecución de los colonos, desmanes, vejaciones, atropellos a sus personas. Tal proceder habria sido un borron para nuestra cultura, un ataque a las necesidades de nuestro progreso, que encuentre su primer elemento de desarrollo en la inmigración europea.

Volviendo a la conducta de los padres jesuitas en Valdivia, diremos que ella no es solo contraria a las garantías que nuestras instituciones conceden al extranjero, al espíritu de tolerancia que domina en nuestras poblaciones, sino que va a

perseguir la instrucción de todo un pueblo i un establecimiento de educación fundado por el gobierno. Tienen tal derecho esos sacerdotes? ¿No están cometiendo un abuso?

Tan penetrados se encuentran de ello, que habiendo intervenido la autoridad, pidiéndoles cuenta de su negativa para confesar a los alumnos del Liceo, desmintieron redondamente el hecho, a pesar de la declaración de varios estudiantes. Pero al mismo tiempo que lo negaban al tendente, lo confesaban al señor cura Valdivia. Por cierto que este proceder es de los mas aceptables a Dios ni a la verdad.

Es preciso que nos dejemos de calumniar nuestra religión, de adulterar su espíritu, de ofrecer su doctrina como la expresión de la persecución, del odio i la intolerancia, porque su doctrina no es esa, porque su doctrina es caridad, es amor, es mansedumbre, es tolerancia. Nuestra religión compadece al que yerra, no lo persigue; procura volverlo al buen camino con la palabra, con el ejemplo, pero vé en todo hombre una hechura de Dios, no incita contra él todos los desenfrenos del fanatismo, porque en nadie ve enemigos sino extraviados.

"Huid de los santurrones, dice Clemente XIV, así como de los hombres malajados." "En religión se persuade, no se manda, dice Orígenes."

(Ferrocaril.)

La toma de Tetuan.

Traducimos del Journal des Debats el interesante artículo de M. Raymond sobre los brillantes triunfos del ejército español en Africa, i en que con un entusiasmo digno de elogio hace justicia a la reconocida bravura del valor castellano. Este artículo puede considerarse como expresión del simpático sentimiento que en todas partes han despertado los triunfos del ejército del mariscal O'Donnell.

La toma de Tetuan, premio glorioso de una larga serie de encarnizados combates i de sufrimientos soportados con la mas admirable resignación, acaba de recompensar los esfuerzos del ejército que manda el mariscal O'Donnell. La paz i una paz ventajosa, será una consecuencia de estas victorias que tanto se han aplaudido, pero en ninguna parte como en Francia han despertado acentos mas simpáticos. En ningún país, en efecto, se sienten como entre nosotros unidos a la España por lazos de comunidad de origen, de religión i casi de idioma, tan fuertes que han sobrevivido a todas las causas de desacuerdo; ningún país se ha apresurado como la Francia a saludar con sus votos la reaparición de la España en la escena mundial del mundo; ninguno, como el nuestro está en aptitud de apreciar por la experiencia de 30 años en Argelia, las cualidades que los soldados españoles acaban de desplegar, ninguno, repetimos, puede comprender las dificultades contra las que ellos han tenido que luchar.

Estas dificultades han sido grandes i de todo género. Ellas han tenido origen en la instantaneidad con que el amor propio nacional herido por la interven-

ción de estas jóvenes tan elegantemente preparadas que llegaban a su casa a cada instante. Había dado orden para entender los casacaños del país. Había enviado a buscar en un café a la media, dulces, i frutas &c. i la visita íntima, principiada con dos misteriosas lámparas veladas, terminaba en una tertulia brillante con bombas i refrescos de hielo.

La belleza de Madame de Meulles, oculta hasta entonces en la sombra, se encontraba entonces en su instante mas favorable, hizo furor.

Esta desconocida belleza era, sin embargo, célebre, sus amigos la habían proclamado. Margarita vivía en el retiro, pero los pintores, los aficionados sabían que existía en París una joven, una Madame de Meulles, de una belleza notable que recordaba los tipos mas nobles de Rafael. Algunos ya habían visto i habían ensayado en vano sacar su retrato; con los vagos recuerdos que ellos tenían trazados, se debían adivinar la gracia, la nobleza, la divina languidez del modelo. I en esta noche, a la belleza real que la naturaleza le había concedido, Margarita agregaba esta belleza sobre natural e indefinible que da el amor; ese brillo de los ojos, esa emoción en la sonrisa, esa transparencia de tintas, esta palidez nerviosa de los rasgos que los hace tan finos i tan puros; este orgullo que revela en la actitud i que no quita nada a la flexibilidad descendida de las posiciones, esa feliz inspiración de toda persona que, inocentemente i a su pesar, escoge las actitudes que le son mas ventajosas, la fisonomía que mas le conviene; esa indecisa belleza del amor—que para el observador inteligente, es un indicio i que ha comprometido mas mujeres que los billetes mas imprudentes, que las miradas mas audaces.

(Continúa.)

tivos, se las proclamaba adorables i mucho mas seductores que esas bellezas positivas, brillantes, incontestables, que aparecen a la vista de todos e inmediatamente, que no tienen necesidad de las revelaciones de ningún hombre de jénio; que pueden pasar sin un Cristóbal Colón, de un Américo Vespuci i aun de un Magallanes. Porque estas misteriosas bellezas de conveniencia tienen una gran ventaja para los admiradores de pretensiones: el ser una mujer; ahora, probar que se posee la palabra de esta mujer, es poder que se pertenece al mundo de la moda; al mundo mas elegante. Hai admiraciones que son una frimasonería a una sociedad. Decir: Madame tal es una de las mas hermosas mujeres de París, es lo mismo que decir: Pertenezco a la tertulia en donde ella es heroína, i esta tertulia se compone de todo lo que hai de mejor; yo soy! yo soy! todos somos preciosos! I si respondeis: yo no encuentro tan bonita a vuestra Madame tal! El dandy no os hace el honor de combatir vuestra opinión, os arroja una mirada desdeñosa i se rie cándidamente. En qué mundo vivís querido! Es decir: no sois de nuestra sociedad, de nuestra confraternidad, puesto que no conocéis nuestras signos fraternizantes, i no habeis hecho juramento para encontrar bella a esta mujer! En qué mundo vivís!

Los que acababan de llegar hablaban, todos a la vez: los unos se dirijían a la derecha de la casa, los otros separaban a derecha e izquierda dos auditores vacantes; en este ruido confuso, no se oía ninguna frase serena, mas que estas palabras: Ópera, Madame Stolz, enferma indisposición súbita, carruajes enviados, cayendo la lluvia, una hora en el vestibulo... hacían el fondo de la relación. Madame d'Estigny comprendió que no había podido representarse la ópera nueva, i que se había despedido a los espectadores; que estas señoras que habían venido a ver en sus poltrones toda la noche, habían

enviado sus carruajes i que les había sido preciso esperar bajo el vestibulo una oportunidad para dejar la Ópera i llegar hasta allí.

Desde que pudo comprender lo que sucedía, se alarmó: su hija mayor había ido a esta representación; pensando que debía haberse encontrado muy asida a la salida, sin domesticar i sin carruaje, exclamó: "¡mi hija!" Entonces, una joven, que hasta entonces había procurado inútilmente acercarse a ella, le dijo en alta voz: "Estad sin inquietud, señora, va a venir, M. de La Fresnaye a la traera."

A este nombre Margarita se levantó con viveza. Un terror estruendo la invadió. Volver a ver a M. de La Fresnaye le parecía una desgracia que era preciso evitar a toda costa.

Pero Madame de Katergis acababa de acercarse al piano. Los sufridos de la Ópera la habían suplicado que les consolasen, que rezacasen el placer perdido. Por una condescendencia muy amable, les ejecutó muchas árias de la nueva ópera que no habían podido oír. Había asistido a la representación jeneral i había retenido los trozos mas brillantes.

Se alzó su memoria, su condescendencia, después se le pidieron melodías, valse, mazurcas i todas aquellas cosas bonitas que desahaban escuchar. Principiaba un nuevo trozo de Arcau, una marcha muy original, cuando la hija de Madame d'Estigny entró en el salón con una de sus amigas. M. de La Fresnaye venía con ella. Estas señoras fueron a sentarse a un sofá, permaneció él de pie, cerca de la puerta. La ducha de casa le dirijió una sonrisa de agradecimiento a la cual contestó con un respetuoso saludo, después se puso a mirar a su alrededor con indolencia, como un hombre cuyo pensamiento está en otra parte.

De repente, cerca de una inglesa muy alta, muy estendida por todos esta noche había traído de la ópera seis personas en su carruaje, uno de estos grandes coches de caja que ya no se

construyen i que solo pueden aparecer en los días de angustia; cerca de la inglesa, cubierta de encajes i juguetes, periclitó a Madame de Meulles. No pensó encontrarla allí; no pudo ocultar su gozo, i cuando la vió palidecer i desconcertarse, no pudo ocultar su orgullo. He aquí una prueba cierta de amor: la violenta emoción que nos causa un encuentro imprevisto; cuando esta emoción es mas fuerte que vos, estad seguro que ya amais... o todavía amais, según la edad de vuestro amor.

I Margarita se conmovió tanto que tuvo miedo de encontrarse mal. Se puso la mano ante los ojos como para manifestar un dolor de cabeza; pero luego su mano cayó inerte. Un latido de corazones imperioso i sofocante le quitaba la fuerza para cualquier movimiento. Estaban, que siempre la miraba, la observó mas atentamente desde la llegada de M. de La Fresnaye. Notó su palidez, este súbito desfallecimiento, i para él principió el suplicio.

La hija de Madame d'Estigny refirió como a la salida, o mas bien en la huida de la Ópera, había sido reconocida felizmente por M. de La Fresnaye, que le había ofrecido sus servicios de la manera mas amable. Sin él, decía, no sé lo que nos habria sucedido, a Matilde i a mí. Llovía a torrencias, ni un virlocho pasaba; habríamos esperado ahí toda la noche; i sufriendo como está, habria estado enfrente un mes; madre mía, debéis una recompensa a mi salvador.

Esta palabra salvador hizo sonreír a M. de La Fresnaye i a Margarita al mismo tiempo; se miraron... Por do pronto entre sus miradas no fué mas que un cambio de ideas... Pero un encanto invisible retuvo sus ojos, apesar de ellos, por una mutua fascinación; sus miradas súbitamente empujadas la una por la otra se anudaron... según la poética expresión de Théophile Gautier. ¡Oh! exclamó un día, en una conversación animada por la simpatía, el atrac-

tivo i el amor, cuando una vez las miradas se anudan, todo se ha dicho! I Margarita sentía su mirada cautiva unirse a la de Roberto por un lazo mágico. Repentinamente, sorprendida por una revelación luminosa, le pareció despertar a una nueva vida; acababa de adquirir una alma, una segunda alma, si se puede decir así, la cual daba a la suya una fuerza desconocida, que le descubría un mundo ignorado, sentimientos, ternuras, emociones inefables, que no se había imaginado nunca, ni aun en sus mas hermosos sueños. Durante este momento de éxtasis, olvidó quien era ella, i donde estaba; no sabía nada del pasado, no pertenecía a su pasada existencia; si se la hubiese llamado, no habría respondido a su nombre... i habría sido así racional, porque ella, no era Margarita... i él mismo, él no era Roberto. Allí no estaban ni Madame de Meulles, ni M. de La Fresnaye... Había sí; dos seres criados el uno para el otro, que se habían buscado mucho tiempo sin esperanzas i que al fin se encontraban! Dos corazones separados que se unían a pesar de todo: dos naturalezas simpáticas que acababan de reconocerse en la semejanza de su emoción, en la igualdad de su mutuo poder. Así las almas de Paolo i de Francesca de Rimini, con vuelo armonioso i toniéndose abrazadas, atravesaron el infierno, indiferentes al infierno mismo; así, sus dos almas colocadas sobre las vanas agitaciones de un mundo falso, se unían, en un fraternal aislamiento, para toda la eternidad.

Como para festejar este feliz encuentro, el salón fué iluminado repentinamente: Margarita apareció a los ojos sorprendidos radiante de júbilo i belleza. Esta pronta iluminación era la cosa mas sencilla i natural; pero a la disposición de ánimos en que se hallaba Margarita este esplendor impercibible, le parecía un empujamiento mágico. La mágica no era otra que la dicha de una Madame d'Estigny quien ve to-

con poco feliz de la diplomacia inglesa, se lanzó en la vía de la guerra, en la sorpresa que de esto resultó para el gobierno, en la inesperienza forzada de una administración que desde largos años no había conducido expedición alguna fuera del territorio, en la debilidad numérica del ejército destinado a hacer la guerra, en la falta de medios de transporte, en la falta de provisiones en los arsenales de la marina i los almacenes del ejército, en la estación excepcionalmente mala de este año, en el cólera que ha hecho terribles estragos en el ejército, en el terreno mismo sobre el cual los españoles operaban i que no les ofrecía mas que agua i madera, sin contar que, obligados como estaban a seguir constantemente la orilla del mar por donde recibían sus víveres i sus municiones, tenían siempre su derecha dominada por la cadena de los Bullones i su línea de marcha cortada por una serie interminable de gargantas, de quebradas, de riachuelos, pantanos que entorpecían sus movimientos i favorecían singularmente las empresas del enemigo.

Los militares que han hecho la guerra en la Argelia comprenden sin duda mejor que nadie la importancia, la magnitud de los obstáculos que nacen de semejantes condiciones. El lector nos perdonará de buena voluntad el que pongamos a su vista el encadenamiento de los hechos; de otra manera no podría apreciar en su justo valor lo que ha hecho el ejército español, ni explicarse por qué los inteligentes miran como un heroico hecho de armas una marcha de 35 kilómetros, realizada en 25 días desde Ceuta a Tetuan por un ejército regular de cerca de 25.000 hombres que no combatían mas que con bárbaros indisciplinados.

Puede decirse que aun en vísperas de desvenenar la España, el gobierno español no creía enteramente en la guerra. Habituado a las eternas escaramuzas que sus presidios de la costa de África han tenido que sostener desde hace siglos contra las tribus vecinas, sin duda que se habrían contenido esta vez con satisfacciones mas o menos serias que el gobierno marroquí se mostraba bastante dispuesto a acordar. Si la opinión pública se inclinaba por el tono alano con que la Inglaterra estuviese animada de un sincero deseo de prevenir una violenta ruptura entre ambas partes; pero lo que no es menos cierto es que el celo excesivo que desplegó en esta ocasión ha tenido precisamente por resultado producir las consecuencias que quería evitar. Los españoles heridos en lo mas vivo, forzarán al gobierno; i la prueba de que no se pensaba entrar en campaña en que el día mismo de la declaración de guerra (22 de octubre) todos los preparativos que se habían hecho se limitaban al envío de dos cuerpos de infantería a Ceuta, i a la reunión de algunas tropas en Algeciras que han servido mas tarde de núcleo a la formación del cuerpo de ejército del general Echagüe, pero que entonces estaban en un pie de paz tan completo, que no se había dado todavía ninguna orden para preparar sus víveres i material de campaña.

De esta manera, precipitada la crisis tan pronto, víéronse embarazados cuando era menester poner en pie de guerra un ejército, i en vista de una expedición donde se estaba cierto de no hallar recurso alguno en el país atacado, donde era necesario, por consiguiente, llevar todas las provisiones, tanto las de boca como las de guerra. Desde el convenio de Vergara hasta 1859, es decir, desde casi veinte años, la España no había hecho armamento ninguno, o para decirlo con mas exactitud, había abandonado su estado militar, apremiada por sus dificultades económicas. Tiendas, frazadas útiles de campamento i de gastadores, ajuar de hospitales i ambulantes, tren de equipajes, medicamentos, bizcochos, conservas de víveres, reserva de calzado, vestidos i armamentos, todo esto de que nadie se preocupaba en la vida de guarnición i que es indispensable para un ejército en campaña, faltaba casi completamente. Estas cosas son de aquellas en que no se piensa sino en momentos de necesidad, i habría injusticia en reprochárselo a la administración española la mas de lo que se le ha hecho con la Inglaterra i la Rusia por la campaña de la Crimea, a la Prusia cuando su armamento de 1850 i el Austria en su paso del Tesino el año último. El Austria, en efecto, había tenido el tiempo de prepararse: la Prusia pasa por tener una administración excepcionalmente previsora i juiciosa; la Rusia fué sensurada de haber descuidado sus disposiciones para la guerra que ella provocaba; la Inglaterra habría debido conocer mejor que nadie las necesidades de un ejército expedicionario i los medios de proveerlo:

todas estas potencias, sin embargo, han sido cojidas de improviso. No debe, pues, sorprendernos que la España se se haya encontrado en la misma condición, sobre todo, si se piensa en su pasado i en la rapidez con que se lanzó a la guerra.

Si el material de ejército de tierra era insuficiente, el de la marina no lo era menos. Su concurso era indispensable, sin embargo, porque ella sola podía hacer el servicio de provisioning el ejército, como ella sola podía hacerle pasar el estrecho. Siete leguas que atravesar, parecen nada, pero en la realidad son un obstáculo muy grande cuando se trata de trasbordar millares de toneladas de objetos de todo jénero que un ejército arrastra consigo: son un gran obstáculo aunque se pueda ser dueño del mar i se disponga en las dos estremidades de la distancia por recorrer de una magnífica rada en Algeciras i de un pasable puerto en Ceuta. Los almacenes de la marina no estaban, por otra parte, mejor provistos que los del ejército de tierra: estaba completamente falto de aparatos de desembarque para los caballos, carros de artillería i bagajes; i tenía además que mantener con el pequeño número de buques que tenía entonces armados, el bloqueo de la costa africana que se había declarado (27 de octubre.)

En cuanto al personal, el embarazo no ha podido ser menos que para el material. El ejército español de Europa cuyos cuadros están calculados para recibir 100 i algunos miles de hombres en pie de guerra no han tenido desde 1849 a 1859 mas que de 50 a 60.000, i fué solamente en vísperas de la guerra cuando el efectivo acababa de elevarse a 80.000 hombres. Ahora bien, sacar de este número un ejército expedicionario de 35 a 40.000 combatientes, no era cosa fácil. Si embargo la prudencia del jeneral O'Donnell no quería empeñarse en menos. Nuestra experiencia, parece haberle aprovechado, le ha mostrado con que rapidez se menoscaban las tropas en campaña en la tierra de África, i de hecho no puede contarse menos de 10 a 12.000 el número de muertos, heridos o enfermos en el ejército español desde el principio de las hostilidades. En cuanto al resto, no habiendo el ejército hecho la guerra desde hace 20 años, se componía casi exclusivamente de hombres i oficiales que jamás habían visto el fuego, que no estaban aguerridos en las miserias de la vida de campaña, i en quienes la necesidad no había despertado la industria en la cual el soldado experimentado lucha contra las fatigas i privaciones.

La España ha salido con honor de todas estas dificultades. Sin duda que con nuestros antiguos rejimientos de África, nuestros almacenes bien provistos para las exigencias de esta guerra, nosotros no habríamos hecho otra quizá como los españoles; pero esta es una comparación que no debe hacerse. La cuestión está en si, sorprendidos en las mismas condiciones, habríamos hecho mas que nuestros vecinos; enhorabuena, el amor propio nacional mas quisquilloso debería contentarse con lo hecho solamente; pues en nuestras primeras campañas de Argelia nosotros no hemos hecho probablemente mas. Por sacrificios ampliamente consentidos, la administración española se ha procurado materiales de todo jénero que encontraba en los mercados de Francia, Inglaterra, Bélgica i Italia, organizando sus servicios con una presteza notable. Hoy no tiene que temer las privaciones que se han tenido que sufrir en los primeros días: hoy el soldado español recibe la misma ración que en nuestro. Se han formado entre tanto depósitos de hombres i cuerpos de reserva en Algeciras, Cádiz i Málaga: el porvenir está seguro. En cuanto a las tropas, no hai mas que una voz en todas las correspondencias que vienen del teatro de la guerra, i esa para alabar las excelentes cualidades de que han dado pruebas en esta ocasión. Disciplina nacida de sí i como cosa natural, resignación e igual disposición de espíritu en los días en que el cólera arrebató 250 i hasta 300 víctimas en el espacio de 24 horas, firmeza en la defensa, vigoroso arrojo en el ataque, buena voluntad i energía en el trabajo, porque ellos han tenido amenado el pico, la azada i el fusil: tales son los méritos que los extranjeros que han estado en el campo del mariscal O'Donnell reconocen i señalan altamente en sus soldados. Un demasiado ardor i que ha estallado a punto de comprometer a ciertos cuerpos, es el solo defecto que se nota pero es acaso este un defecto en tropas nuevas que temen no manifestar bastante valor? Al fin, la prudencia del jeneral en jefe ha templado a tiempo este ardor. El mariscal O'Donnell mandando tropas bisoñas en el fuego i en las fatigas de la guerra, i conociendo la insuficiencia de sus medios

materiales, parece no haber querido jamás dar un paso sino a golpe seguro, aun cuando hubiera de costarle la impaciencia del público. Desde el principio de la campaña se siguió a tomar el camino mas largo, pero tambien el que con mas certidumbre debía llevarle a su fin, porque para él la dificultad no era batir al enemigo sino vivir. Aunque Tanjer esté casi tan vecino como Ceuta de la costa de España, i que la toma del primero fuese el objeto mas importante que pudiese proponerse, no ha querido arriesgar en la playa de esta ciudad un desembarque que la resaca i el mal tiempo habrían comprometido en la estación del año que comenzaba las operaciones. Ha preferido prudentemente el puerto de Ceuta, que le imponía, con la vuelta a Tetuan, una marcha de una centena de kilómetros al través del país enemigo, pero que tambien la garantía con la seguridad de sus provisiones, el poder de organizarse, alojarse i acostumbrar a las tropas a los azares de su nueva existencia. Desprovisto de equipajes, frecuentemente con pocos víveres, dependiendo absolutamente de la marina para el servicio de su subsistencia i enfermedades, se le vé a cada paso asegurar su posición con trabajos de fortificaciones provisionales, a fin de no esponerse a perder por los ataques del enemigo un solo momento en que la estación, tan borrascosa desde hace dos meses, podría permitirle comunicar con el mar. La toma de Tetuan ha sido el justo premio de esta paciencia i de doce grandes combates de los cuales muchos, principalmente el del 4 de febrero, han tenido las proporciones de verdaderas batallas. Todo esto muy honroso para el mariscal O'Donnell, i así como se le hubiese hecho soportar la mayor parte del vituperio si no lo hubiese conseguido, así tambien es justo, despues de la victoria, atribuirle una gran parte en el éxito.

Hoy el ejército español ha conquistado en Tetuan una nueva base de operaciones desde donde se apresta a marchar sobre Tanjer, al que no podía atacar partiendo de Ceuta, que sin embargo está mas próximo que Tetuan, pero que tambien está separado por montañas impracticables, sobre todo en la época del año en que estamos. La marcha que hai que hacer, contando desde Tetuan, es de casi 60 kilómetros tomando por detras la sierra de Bullones; pero se dice que no presenta grandes dificultades la ruta, desarrollada entre dos grandes valles i abierta a las maniobras de un ejército regular. En su punto de partida es donde únicamente debe encontrar algunos obstáculos. Sin embargo, el ejército español, antes de lanzarse en esta dirección, tendrá que organizar el servicio de sus convoyes, porque no debe contar con el concurso de la flota antes de haber llegado bajo los muros de Tanjer. Esto demandará algunos días, bastante tiempo quizá para que el enemigo vencido en tantos encuentros, pueda hacer en fin proposiciones de paz aceptables. Nosotros deseamos, asociándonos con todo nuestro corazon al júbilo patriótico que las noticias de estos gloriosos combates han difundido en toda la España, i hacemos votos muy sinceros porque el territorio ya conquistado sobre una raza de incorregibles piratas no les sea devuelto. La Francia, que por su parte ha conquistado mas de doscientas leguas de costa a la piratería, no puede menos que ver con complacencia continuar su obra por una nación simpática i amiga.

Javier Raymond.
(Ferrocaril.)

CONCEPCION.

REVISTA DEL MERCADO.

Trigo.—Nada avanza este artículo en cuanto a su precio. En la actualidad hai muy pocos compradores i el número de vendedores puede decirse que es bien reducido tambien. Las ventas que últimamente se han hecho, han sido limitadas i se ha pagado a \$ 2.93½ una partida de 1.800 a 1.900 fanegas, comprada por una de las casas mas fuertes de Concepción. A una persona que conserva valores pertenecientes a las bodegas del Tomé, se le ha ofrecido \$ 2.93½ por la fanega i quizá se resuelva a convenir por este precio, atendiendo al poco valor que hoy en día tiene el trigo i a la escasez casi completa de compradores. No hai ninguna probabilidad de que este artículo suba algun tanto mas, porque en jeneral la exportación es mecnica i la demanda en el extranjero no se hace sentir hasta ahora. En Valparaíso, son bien pocos los comerciantes que manifiestan interes por el negocio de trigos, otras veces tan animado i activo.

Harina flor.—Poca animación en el mercado. La transacción mas considerable, ha sido un cambio que se hizo de 2.000 quintales por una cantidad de fa-

negas de trigo i por consiguiente no puede avaluarse fíjamente el precio. Sin embargo, hai molineros que han vendido, en pequeñas cantidades, a \$ 6 el quintal, al contado. Por mayor i a seis meses de plazo, hasta \$ 6.25, precio a que están resueltos a vender algunos dueños de molinos. Hai en el Tomé un buque que carga harinas para trasportarlas a Valparaíso i Coquimbo, pero su cargamento está ya completo, no necesita efectuar mas compras de este artículo. En el primero de estos puertos, reina por lo jeneral, un gran desaliento por las especulaciones de harina. Algunas casas de comercio pensaban enviar a Australia pequeños cargamentos; pero en el caso que los fletes no fueran tan subidos, circunstancia que nos hace creer que en Australia no hai mucha demanda de harinas, además por el poco interes que se advierte en los que ántes especulaban con el extranjero en esta clase de negocio.

Sal de Huacho.—No tiende a la baja, segun las recientes transacciones, i es un artículo que tiene casi siempre muy buena salida. Se han vendido 2.564 quintales, a 61 cts. quintal, puestos a bordo i sin pagar su dueño derecho alguno, ya de Aduana o de desembarque. Con derechos de toda especie, se ha vendido una cantidad casi igual a la anterior, a 95 cts. quintal. Por lo que se vé, el primer especulador fué mas afortunado que el segundo.

Chancaca en marquetas.—Paralización casi completa de este artículo. Los comerciantes que cuentan con alguna existencia, venderían a \$ 5.50 el quintal.

Sebo.—No hai mucha demanda. Hai hacendados que están resignados a vender a \$ 16.50 el quintal, a un plazo de cuatro a seis meses.

Charqui.—Al contado, de \$ 15 a 16 de la mejor calidad. Hai un hacendado que pide \$ 18 por el quintal, pero es un precio que a todos los comerciantes desanima. Se ofrece tambien este artículo, con plazo de cuatro meses a \$ 14 el quintal; pero se teme que no sea de la clase superior, la cual mas aceptación que en la época al mar. La existencia de charqui no es muy poca, tendiendo a que el número de vendedores no disminuya en la época de invierno se aproxima i es probable la alza de este artículo.

Grasa.—Há existencia. Se puede comprar a \$ 23.50 el quintal, al contado. A plazos, hasta \$ 20; pero se conoce un solo vendedor al precio expresado. Ignoramos si la grasa que se ofrece a un valor mas ínfimo, sea de una calidad inferior a la primera. El consumo siempre continúa, porque es un artículo que tiene una salida igual a la del charqui i la cual no desmayará inter tanto no haya grande cosecha de cecinas en las provincias que especulan en esta clase de negocios, o ya que reine mucha existencia en la plaza.

Verba mate.—Regular existencia i reducido el número de ventas por mayor. Se puede obtener desde \$ 4.50 arroba hasta \$ 5. La salida de este artículo es bastante, en cuanto a las necesidades del consumo.

Fideos.—Poca abundancia i su precio es de \$ 2.50 arroba hasta \$ 2.75, segun la calidad.

Juícars.—Refinada holandesa \$ 4.25 arroba; id. americana \$ 4.50 arroba. Hai existencia i pocas ventas por mayor. Algunos comerciantes han traído últimamente algunas partidas de Valparaíso, pero no de consideración.

Cueros.—De buei, frescos, a \$ 4 cada uno; de vaca a \$ 2.50; docena de cueros de carnero a \$ 2.25. Las ventas son muy pequeñas i en Valparaíso no hai demanda alguna, a causa de la mucha existencia. Es presumible que el precio de este artículo no suba tan luego.

Cueros curtidos.—Zuelas a \$ 4.25, becerros del país, tendidos, a \$ 36 docena. Las ventas en los establecimientos de curtiduría de esta plaza, son puramente para el consumo i la exportación es muy limitada, por haber en Valparaíso gran existencia de cueros curtidos en el país.

Lingue en cáscara.—A \$ 1 quintal. Paralización casi completa. No hai exportación i muy poca importación de las montañas del interior, a consecuencia tambien de la abundancia que existe en las curtiembres de la plaza.

CRONICA LOCAL.

Inmundicias.—Otra vez principian a infestarse los alrededores de la Plaza de Abastos, con las inmundicias de la cárcel, pues éstas las arrojan al pie del Cerro Amarillo. Parece que se quebrantan las órdenes de la autoridad: hemos sabido que la Intendencia indicó a la policía urbana o al alcalde, que las vasuras del establecimiento se arrojaran

en un punto mas retirado de la población, i sin embargo hasta ahora no se ha hecho efectiva esa disposición.

Comercio.—Un desaliento jeneral se siente entre los especuladores de nuestra plaza, a causa de la desconfianza perpetua, que despues de la crisis revolucionaria ha dominado en el ánimo emprendedor de nuestros comerciantes. Aunque la paz se ha restablecido completamente en la República, sin embargo, hai todavía algunos vestigios que tienden a desorganizar la animación del mercado del Sur. Los pueblos de una parte de nuestra frontera, aun no se creen seguros i libres de las tentativas de los indios; de manera que este temor, impide el desarrollo del comercio, cuyo trastorno viene precisamente a perjudicar a los negociantes de Concepción, quienes surtian a los puntos de la frontera de los artículos necesarios para que aquellos especuladores efectuaran sus transacciones por animales, cueros etc. Además, la pérdida casi total de los intereses de ciertos comerciantes, orijino varias quiebras i de aqui nació un temor jeneral entre aquellos que especulaban con los negociantes de la frontera. Es decir que nuestra plaza no puede contar en la época presente, con ninguna transacción ventajosa por esta parte, circunstancia que ha influido grandemente en el actual estado de la plaza de Concepción.

Hoy, nuevas dificultades se presentan al mejoramiento del comercio de las provincias del Sur. Las quiebras han vuelto a comprometer mas i mas a los acreedores de los negociantes del interior i todos procuran ponerse a salvo para no ser víctimas quizá de un accidente fatal, precipitado por un intento de fraude o ya sea por la mala estrella de aquellos individuos. Pero lo cierto del caso es, que hai hechos recientes, los cuales bien claro dicen el proceder malicioso de algunos especuladores del interior, que ejecutaban sus compras en nuestro mercado. En este estado de cosas, se hace muy exigente la promulgación del nuevo Código de Comercio, para poner coto a la multitud de fraudes i quiebras escandalosas, que desmoralizan al comercio del país.

Camino de Talcahuano.—Se ha entregado por la Tesorería Departamental, al contratista encargado de la composición del camino de Talcahuano, la cantidad de 300 pesos.

Circo nacional.—Exesiva fué la concurrencia que hubo en la primera función de los equitadores. Todos los palcos de primer orden estaban ocupados, que aunque no muy cómodos, sin embargo, fué preciso recurrir a ellos para librarse de la humedad del piso. El señor Ryland, se distinguió sobre los demas de sus compañeros, por las sorprendentes pruebas que hizo en el juego de las bolas de metal, puesto de pie en el lomo de un caballo. Su agilidad i destreza entusiasmaron a los asistentes, quienes le aplaudieron en diversas ocasiones. Hoy se dará la segunda función, como se anunció a la concurrencia i mañana tambien tendremos circo. Sabemos que los equitadores están muy bien preparados para el domingo i es presumible que ejecuten pruebas variadas de fuerzas o ya por medio de los caballos. Dios quiera que tengan bastantes curiosos esta vez; pero sinó moderan los precios de entrada, nos parece que la empresa vá a sufrir algun chasco.

El coronel Barboza.—Hace ya algunos días que el coronel Barboza se puso en marcha con su division, para ir a invernar a inmediaciones de la laguna de Nadalgüe, donde seguramente deberá construir una fortaleza. El objeto de posesionarse en este punto, es proteger a los indios costinos en caso que sus enemigos, los moluches, intentaran atacarlos para continuar subyugándolos i constituirlos en esclavos suyos.

Buques que están cargando.—En el Tomé hai dos buques que se hallan cargando. El "Aguila" harina i afrecho para Valparaíso i Coquimbo, i la "Nueva Pacifico" una cantidad regular de trigo para el Callao.

Policia de Coronel.—Nuestro comandante de policía ha hecho un viaje a este puerto, para observar el estado en que se halla la guardia municipal de Coronel, mandada crear últimamente por orden del Supremo Gobierno. No dudamos que el señor Echeverría habrá indicado las medidas que mas convengan a la disciplina i mejor régimen de este cuerpo.

Defuncion.—Anoche ha dejado de existir dona Tomasa Pena de Rebolledo, a la edad de 80 años, a consecuencia de un ataque de hidropesia.

Botica de semana.—Desde el domingo 29 hasta el sábado 5 de abril, la de D. Federico Godoy, calle del Comercio.

AVISOS DE HIPOTECAS.

CON FECHA 24 del presente mes, se ha otorgado ante el escribano D. José de los Dolores García, por D. Juan Garat, una escritura de muto a favor de D. Anjel Pancetti, por la cantidad de **SEIS MIL PESOS**; hipotecando para la seguridad del capital i sus intereses, su establecimiento de aceite vegetal con todos sus útiles i prensa de la fábrica, la cual está situada en la calle del Comercio de esta ciudad, en terrenos de D. Bonifacio Vergara, lindante por el norte con terrenos de D. Cloro Vega; por el sur con los del canónigo Stuardo; por el Este con los de doña María Inojosa, i por el Oeste con los de D. Carlos Quizada. Para los efectos del artículo 58 del Reglamento del Conservador, se avisa al público esta inscripción.—Concepcion, abril 27 de 1869.
1248—3 p.

AVISO.—En la ciudad de Chillan a 23 de mayo de 1869, se ha otorgado ante el escribano público D. Juan Madrid, por Doña María del Tránsito Zúñiga, soltera i libre administradora de sus bienes, una escritura que da en venta para siempre a Don Bartolomé del Pozo, de un sitio i casa que tiene de su particular dominio en esta ciudad de Concepcion, del convento de la Merced cuntra i media hacia el norte, de diez i seis tres cuartas varas de frente, veinte i nueve varas de fondo, que linda por el frente al norte con calle pública, por el oriente con sitio i casa de Doña Dolores Andujar de Jordan, por el sur con pertenencias de Doña Florentina Galán i de Doña Mercedes Cabrera, i por el poniente con propiedad de D. Lorenzo Mercado, cuyo sitio lo hubo la vendedora por compra que hizo. Para los efectos de lo dispuesto en el art. 58 del Reglamento del Conservador, se avisa al público la celebración del presente contrato.
1047—

CON FECHA 23 del presente mes i año, ante el escribano público D. Daniel Alvarez, doña Candelaria Sotomayor ha otorgado una escritura a favor de D. Jacinto Lermada, por \$ 378, que recibió de este, a interés del uno i medio por ciento mensual, por el término de dos meses contados desde la fecha, hipotecando la deuda, para la seguridad del capital i intereses, una casa i sitio que posee en la calle de San Martín, de 33 varas de frente i fondo correspondiente; linda por el frente con casa i sitio de doña Josefina San Cristóbal, calle de San Martín por medio; por un costado al Oriente, con sitio i casa de D. Pablo Herrera; por el Sur, con el de doña Rosario Palacios; i por el Poniente con la testamentaria de don José Berzaleth.

Con fecha 24 del mismo mes, ha otorgado don Jacinto Lermada, ante el mismo escribano, otra escritura a favor de D. José Manuel Escobar, hacienda de su propiedad de la anterior que compró que recibió de dicho Lermada. Para los efectos del art. 58 del Reglamento del Conservador, se avisa al público esta inscripción.—Concepcion, abril 26 de 1869.
1247—3p.

CON FECHA 24 del presente, ha otorgado don Javier de la Barra una escritura de muto como fiador solidario de su hijo Francisco Javier de la Barra, a favor de los acreedores D. Ramon Fuentes por 464 \$ 53, D. Victor Lamas por 100 i D. Felipe F. Anguita por 73 \$ 83; hipotecando para la seguridad de las cantidades expresadas, su fundo "Niquilema" sito en el departamento de Rere, constando de 200 i tantas cuerdas de terreno i 50,000 plantas de viña, lindando por el norte con terrenos de don Delfin Gonzales, por el Oriente con don José María de la Concha, por el Sur con doña Juana Figueta i doña Nieves Silva, i por el Poniente con la hacienda del "Capellan" propiedad de los Barras. Estos i otros pormenores se hallan en la escritura de don José de los Dolores García.

Para los efectos del artículo 58 del Conservador, se da este aviso al público.
Concepcion, abril 26 de 1869.
1247—3c.

CON FECHA 16 del presente se ha otorgado una escritura de venta ante el escribano público D. José de los Dolores García, por D. Lorenzo Muñoz i su legítima esposa doña María Micaela Ormazabal, a favor de Doña Dolores Uribe, de un sitio i casa ubicada en esta ciudad calle del Comercio, compuesto de treinta i tres i media varas de frente i fondo correspondiente, lindante por el frente calle de por medio con casas de D. Pablo Rojas, por el fondo con sitio de la testamentaria de D. Cirilo Fuentes-alva, por el costado al Sur calle de por medio con casa de D. Juan Guzman, i por el costado al Oriente con sitio de la testamentaria de doña Joaquina Espinoza. Para los fines del artículo 58 del Reglamento del Conservador, se pone en conocimiento del público.
Concepcion, abril 23 de 1869.
1246—3v.

AVISOS NUEVOS.

Quesos de Valdivia
—BUENOS—
Por mayor a . . . \$ 12 50 cts. qtal.
Por menor a . . . 15 00 quintal.
Tiene a venta—
RAMON XEREZ.
Calle de Angol, casa de Don Diego Barmonda.
1248—6c.—Abril 28.

¡Ojo i atencion!
De una cosecha de sesina el que suscribe ofrece en venta de tres a cuatro mil pesos a plazo de cuatro meses—charqui a 14 ps.—sebo a 16 \$—Grasa 20 ps. quintal.
Cauquenes, abril 18 de 1869.
FRANCISCO RAMIREZ.
1247—20p.

COLEJO DE SEÑORITAS,

calle de O Higgins No. 64.

Ciertas personas, interesadas sin duda en que se cierre mi Colejo, esparcen el falso rumor de que lo voy a cerrar.
Sin dejar de agradecer a esas personas el interés que se dignan manifestar por mi establecimiento, juzgo conveniente suplicar a las familias no den crédito a semejante falsedad.
ALFH. CLERET.
1246—2c.—Abril 24.

Prorogada.

LA VENTA POR REMATE de la barca nacional **MAR V.** i cargamento de carbon, en Talcahuano, hasta el jueves 26 del corriente a la una de la tarde.
El buque i cargamento se venderán a plazo de tres meses sobre buena fianza.
Talcahuano, abril 23 de 1869.
ROBERTO CUNNINGHAM.
1246—2c.

Chancaca

se vende una pequeña partida en marquetas; véanse con
FRANCISCO ROGERS.
1245—20c.—Abril 21.

SE HA PERDIDO un vale de trigo número 598, de 52 fanegas 3 almudes, emitido por el Molino de Li que ten de propiedad de don Henrique Rogers, entregado por su dueño don Lorenzo Monjes.
Se avisa al público para que no sea admitido a ninguna persona que pudiera presentarlo en venta; tambien está prevenido el referido molino para que se rechace la entrega.
Concepcion, abril 17 de 1869.
LORENZO MONJES.
1535—3

Aviso Editorial.

Es escusado advertir al público que los comunicados de interés jeneral, cualquiera que sea la materia de que traten, se insertarán gratis en el *Correo del Sur* exijiéndose solamente, en caso de responsabilidad, una fianza de persona residente en Concepcion.
IMPRESIONES.
Las impresiones de todo jénero que se trabajan en la imprenta, se harán a precios convencionales.

ITINERARIO de la carrera de coches de Concepcion i Arica, con cuatro expediciones semanales, que rejirán desde el presente año.
—VIAGES DE IDA—
Solo de Concepcion: 7, 13, 23 i 30 a las 10 de la mañana.
Llega a Coronel: 7, 13, 23 i 30 a las 2 de la tarde.
Id a Lota: 7, 13, 23 i 30 a las 5 de la id.
Id a Arica: 7, 13, 23 i 30 a las 10 de la mañana.
—VIAGES DE VUELTA—
Sale de Arica: 1, 9, 15 i 23 a las 10 de la mañana.
Llega a Lota: 1, 9, 15 i 23 a las 2 de la id.
Id a Coronel: 1, 9, 15 i 23 a las 5 de la id.
Id a Concepcion: 1, 9, 15 i 23 a las 10 de la tarde.
La bodega se cierra en Concepcion a las 10 de la mañana i se recibe correspondencia, a las 12 de la tarde, en Coronel i Lota solo se demuestra media hora entre su recibio i su despacho.—Administracion Principal de correos, Concepcion Abril 1.º de 1869.—J. DEL POZO.

Quesos de Valdivia
DE SUPERIOR CALIDAD.
Hai a venta por mayor i menor en la tienda de D. Valeriano Parodi i en la bodega que fué propiedad de D. José Villagran.
1237—15v.—Marzo 29.

SE VENDE UNA CASA.—Situada en la calle de San Martín, dando frente a la de los señores G. G. Delano i Ca., para tratar véanse con
ANTONIO ANINAT.
1233—10 v.

LA NUEVA EMPRESA DE COCHES queda establecida desde esta fecha: ajentes en Concepcion, hotel del Comercio i en Talcahuano, Sr. D. Juan F. Van Ingen.
Concepcion, abril 10 de 1869.
FRANCISCO DEL CAMPO.
1240—6 v.

AVISO JUDICIAL.—Por decreto del Juzgado de Letras, fecha 27 de marzo último, se están dando los pregones de la lei al fundo denominado "Nitrhue", sito en el Departamento de Puchacachi, perteneciente a la testamentaria de D. Fernando Palomino, por ejecucion que hace D. Bernardo Boggiano. Los que se interesen ocurran a la oficina del Escribano D. José de los Dolores García, en donde se encuentra su tasacion i demas pormenores.
Concepcion, abril 9 de 1869.
1240—30 v.

GRAN NOVEDAD.
Se vende el fundo *Cerro Verde* hijuelas de la extension que quita cada interesado, con frente al camino de Talcahuano. Los que deseen tener una propiedad de mucho porvenir i cerca de la poblacion, pueden verse con el que suscribe, apoderado del dueño D. Ignacio Zañartu, o bien con don M. Ramon Zañartu. Están ya marcadas en el plano las hijuelas con una cuntra de frente cada una i fondo hasta el rio; sin embargo, los que deseen mayor extension podrán tomar dos o tres.
MIGUEL DEL RIO.
1238—6 m.

AVISOS REPETIDOS

AVISO.—El 20 del actual me han robado los vales núm. 519, 623, 972 i 1524, todos emitidos por el molino de "Penco", de propiedad de D. Francisco Urrejola; el 1.º de el 21 de febrero que consta de dos fanegas trigo, mandadas depositar por Doña Jesus Rodriguez, el 2.º de el 24 del mismo mes, de diez fanegas, depositadas por el que suscribe, el 3.º de nueve fanegas siete almudes, depositadas por D. Belisario Enriquez el 6 de marzo i el 4.º de veinte fanegas, depositadas el 9 de marzo por el mismo.
Como la bodega está ya encargada de rehusar la entrega, lo aviso al público para que no sean admitidos como vales corrientes, por ser robados.
DANIEL ENRIQUEZ.
1235—13 v.

SE VENDE una casa ubicada en la calle de O Higgins, perteneciente a la testamentaria de D. Anjel Masafiero, i el sitio de los piques de la misma propiedad, situado a orillas del Biobío, en la calle de San Martín: la persona que se interese puede verse en esta con—
FLORINDA COCO.
1231—15p.

REALIZACION.
Sal del Perú,
Aguardiente i anizado,
Harina flor,
a venta por
CARLOS F. COSTA.
1231—15 v.

INTERESANTE.—Se vende una casa de 16 j varas de frente i fondo correspondiente, con comodidad para una pequeña familia, situada en la calle de Coloco núm. 45, 34 cuerdas distante de la plaza de armas, tiene bastantes árboles frutales de muy buena clase. Quien se interese puede verse con
JUAN BAPTISTA HARRIET.
1,230—13 v.

HERRERO para un establecimiento de minas de carbon en CORONEL. Se pagará un buen sueldo a un artesano que entienda su oficio. Ocuira al almacén de
GUILLERMO LAWRENCE.
Edificio municipal.
1231—13p

¡OJO! ¡OJO!
El que suscribe desea arrendar, de quinientas a seiscientas cuerdas de terreno con acheta mil plantas de viña, buena acheta, animales i útiles de labranza, correspondiente a 2000 \$ de interés puede verse en Penco con
MIGUEL ENZUETA.
1229—13 v.

PIANOS LEJITIMOS DE ERARD.

Tienen a venta
GUILLERMO G. DELANO i Ca.
1328—2 m.

COCHES A RICA
entre el Tomé i Concepcion.

El que suscribe pone en conocimiento del público, que ha establecido una nueva linea de coches entre los puntos indicados: bajo la administracion de Montu Herrmann, la que principiará a hacer sus viajes desde el 1.º de marzo, en el orden siguiente:
Sale del Tomé: lunes, miércoles i viernes, a las 8 1/2 de la mañana.
Sale de Concepcion: Martes, jueves i sábado, a las 12 1/2 del día.

PRECIO DE CADA ASIENTO.
Del Tomé a Lirquen: . . . \$ 1 25
De Id. a Penco: . . . 1 50
De Id. a Concepcion: . . . 2 50
De Concepcion a Penco: . . . 1 00
De Id. a Lirquen: . . . 1 25
De Id. al Tomé: . . . 2 50

NOTA.—Al establecer la salida del Tomé a las horas indicadas, ha sido con el objeto de que la llegada del coche a este punto sea media hora antes que la salida del coche para Coronel, de modo que pueda proporcionar al pasajero la comodidad de poder conducirse por la via de coches a cualquiera de los puntos indicados.
A mas habrán siempre en el Tomé, carruajes disponibles para Chillan u otro punto.
Tomé, febrero 29 de 1869
N. W. REAY.
1236—

Alfonso Deneken
ajente jeneral i comisionista,
se ha mudado a la casa nueva de D. José del C. Moreno, calle de San Martín No. 89, frente a la casa que antes ocupaba. Admite toda clase de comisiones de compra i venta, cobranzas tanto en esta como en los pueblos del interior, etc. i ofrece tambien sus servicios para **LEVAR LIBROS POR PARTIDA DOBLE** i **hacer TRADUCCIONES** del alemán i inglés al castellano.
Se encuentra en su casa, con fianza, desde las siete hasta las diez de la mañana, i desde las dos hasta las cuatro de la tarde.
Concepcion, Marzo 1 de 1869.
1225—26 i.

SE VENDEN.—Dos lanchas de superior construccion i en excelente condicion. Para tratar ocurran en Talcahuano a
A. F. DOWNING.
1219—h.


ITINERARIO
DEL VAPOR NORTE-AMERICANO
BIO-BIO.
Sale de Valparaiso. . . el 5 i 21 de cada mes.
Llega a Talcahuano. . . el 6 i 22 de id id
Sale de id . . . el 13 i 28 de id id
Llega a Valparaiso. . . el 14 i 29 de id id
MATHIEU i BRAÑAS.
Ajentes.
1209—

PARA LA VENDIMIA

En la toneleria i carpinteria de D. José Pureur, hai a venta cerca de **TRES MIL ARROBAS DE VANDIA** de varios tamaños, que ofrece a un precio moderado.
Tambien trabaja lagares.
Calle de Maipú, sitio de D. Clodomiro Harel.
1224—3 ms.

A LOS HACENDADOS.
ESTA SI QUE ES BREVA!

El que compre viña en mi establecimiento, ya sean lagares, cubas o pipas de todos tamaños, le recibiré su importe en mostos a un precio convencional; i a mas tendrá la preferencia para comprarle en dinero.
Concepcion, setiembre 22 de 1859.
LUIS MAROLLE.
1169—6m. Calle del Comercio núm. 26.

COMPANIA
DE CARBON DE PUCHOCO.
Los que abajo suscriben dueños de la mina de carbon de piedra denominada **PUCHOCO**, situada a orillas del puerto de Coronel, han formado una Compañia para la explotacion de dicha mina y negocios consiguientes, bajo la denominacion siguiente:

COMPANIA DE CARBON DE PUCHOCO.
Siendo Guillermo G. Delano y Compañia, residentes en esta ciudad, los Administradores jenerales, y Federico W. 2.º Schwager encargado de la Administracion del Establecimiento de **PUCHOCO**. Todo consta de Escritura pública, otorgada con esta fecha ante el Escribano D. Emilio Dueñas.
Concepcion, julio 21 de 1859.
GUILLERMO G. DELANO i Ca.
—4432—1206—Julio 23.
FEDERICO W. SCHWAGER i HIJO

COMPANIA CHILENA
DE
SEGUROS CONTRA INCENDIOS
I RIESGOS MARITIMOS.
Seguros sobre remesas a Valparaiso de Talcahuano o Tomé, por los vapores de la linea o el *Polynesian*, siendo en oro o plata acuñada, se efectuarán en Concepcion por el medio por ciento.
AJENTE EN CONCEPCION,
GUILLERMO LAWRENCE.
1091.—12m. Calle del Comercio—edificio Municipal

AVISO A LOS HACENDADOS.
TONELERIA DE SIPA.—Se vende o se cambia por mostos: pipas, cubas i lagares de todas dimensiones; los interesados ocurran a
JUAN RIVEAUX.
1197—6 ms.

AVISO
Se ofrece CINCUENTA PESOS de gratificacion a la persona que entregue o encuentre la suma de CIENTO SETENTA PESOS que se dice fueron robados a los señores Truc i Lambert en el hotel del Universo de Concepcion; cuya suma fué dejada por mí para que dichos señores me la remitieran a Talcahuano por uno de los coches en 24 de diciembre último, i como esa plata fué robada a los mencionados señores, según dicen ellos. Ofrezco, pues, la gratificacion de 50 pesos a quien me entregue dicha suma.
Talcahuano, marzo 27 de 1859.
1083—h. **Santiago Crosby.**

AVISO.
SS. EE. del Correo del Sur:
Les suplicamos nos permitan sus columnas para contestar cuatro palabras a un aviso firmado por don Santiago Crosby i inserto en el número 1083 de su apreciable periódico.
En cuanto al hecho del robo acaecido la noche del 24 de diciembre en nuestro establecimiento, nada diremos, pues es público i además consta por los autos que obran en el Juzgado del Crimen de Concepcion i en la subdelegacion de Coronel.
Por lo que toca a la redaccion maliciosa del aviso, debemos decir a don Santiago Crosby, que su proceder es muy poco caballero, pues el sabe muy bien que Mr. Truc le ha dicho repetidas veces que los ciento setenta pesos que, según dice él, contenia su bolsa, le serán restituidos por el establecimiento, ateniéndose por el monto de la suma depositada i robada solamente a su simple dicho.
Hemos tenido muchas veces en nuestro depósito valores considerables, sin que haya faltado jamas lo mínimo al devolverlos a sus dueños, i estamos seguros que toda la malicia de Mr. Crosby no alcanzará a perjudicar el buen crédito de que goza el Hotel del Universo.
Concepcion, marzo 30 de 1859.
1084—h. **Truc i Lambert.**

ITINERARIO
del Correo de Concepcion i Talcahuano.
Desde esta fecha el correo entre esta ciudad i la de Talcahuano hará tres expediciones semanales en la forma siguiente:
SALE DE CONCEPCION.
Los dias martes, viernes i domingo.
LLEGA A CONCEPCION.
Los dias lunes, jueves i sábado, a las tres de la tarde.
Los correos salen de esta ciudad a las 4 de la mañana de los dias designados arriba. La bodega queda cerrada a las 7 de la noche de la víspera i se recibe correspondencia hasta las 8 de la misma.
Administracion principal de Correos, Concepcion enero de 1860.

ITINERARIO
del Correo de Concepcion i Chillan.
Desde esta fecha el correo entre esta ciudad i la de Chillan, hará dos expediciones semanales, en la forma siguiente:
SALE DE CONCEPCION.
Los dias lunes i viernes, a las 12 del día.
LLEGA A CONCEPCION.
Los dias lunes i viernes, a las 8 de la mañana.
La correspondencia se recibe el dia de la ida, hasta las 11 en punto.
Administracion principal de Correos, Concepcion enero 24 de 1860.
J. DEL POZO.

EL QUE SUSCRIBE, síndico del comercio formado por los bienes del deudor ausente Eusebio Delhenssaye, aviso a los acreedores que teniendo en su poder el producto de la venta de dichos bienes, puean a informarse en la casa del valor a que asciende el producido, para distribuirlo con arreglo a la lei.
Concepcion, febrero 13 de 1860.
JOSE LEONCIO CADENAS
1218—

COMPANIA
DE CARBON DE PUCHOCO.
Los que abajo suscriben dueños de la mina de carbon de piedra denominada **PUCHOCO**, situada a orillas del puerto de Coronel, han formado una Compañia para la explotacion de dicha mina y negocios consiguientes, bajo la denominacion siguiente:

COMPANIA DE CARBON DE PUCHOCO.
Siendo Guillermo G. Delano y Compañia, residentes en esta ciudad, los Administradores jenerales, y Federico W. 2.º Schwager encargado de la Administracion del Establecimiento de **PUCHOCO**. Todo consta de Escritura pública, otorgada con esta fecha ante el Escribano D. Emilio Dueñas.
Concepcion, julio 21 de 1859.
GUILLERMO G. DELANO i Ca.
—4432—1206—Julio 23.
FEDERICO W. SCHWAGER i HIJO

COMPANIA CHILENA
DE
SEGUROS CONTRA INCENDIOS
I RIESGOS MARITIMOS.
Seguros sobre remesas a Valparaiso de Talcahuano o Tomé, por los vapores de la linea o el *Polynesian*, siendo en oro o plata acuñada, se efectuarán en Concepcion por el medio por ciento.
AJENTE EN CONCEPCION,
GUILLERMO LAWRENCE.
1091.—12m. Calle del Comercio—edificio Municipal

AVISO A LOS HACENDADOS.
TONELERIA DE SIPA.—Se vende o se cambia por mostos: pipas, cubas i lagares de todas dimensiones; los interesados ocurran a
JUAN RIVEAUX.
1197—6 ms.

AVISO
Se ofrece CINCUENTA PESOS de gratificacion a la persona que entregue o encuentre la suma de CIENTO SETENTA PESOS que se dice fueron robados a los señores Truc i Lambert en el hotel del Universo de Concepcion; cuya suma fué dejada por mí para que dichos señores me la remitieran a Talcahuano por uno de los coches en 24 de diciembre último, i como esa plata fué robada a los mencionados señores, según dicen ellos. Ofrezco, pues, la gratificacion de 50 pesos a quien me entregue dicha suma.
Talcahuano, marzo 27 de 1859.
1083—h. **Santiago Crosby.**

AVISO.
SS. EE. del Correo del Sur:
Les suplicamos nos permitan sus columnas para contestar cuatro palabras a un aviso firmado por don Santiago Crosby i inserto en el número 1083 de su apreciable periódico.
En cuanto al hecho del robo acaecido la noche del 24 de diciembre en nuestro establecimiento, nada diremos, pues es público i además consta por los autos que obran en el Juzgado del Crimen de Concepcion i en la subdelegacion de Coronel.
Por lo que toca a la redaccion maliciosa del aviso, debemos decir a don Santiago Crosby, que su proceder es muy poco caballero, pues el sabe muy bien que Mr. Truc le ha dicho repetidas veces que los ciento setenta pesos que, según dice él, contenia su bolsa, le serán restituidos por el establecimiento, ateniéndose por el monto de la suma depositada i robada solamente a su simple dicho.
Hemos tenido muchas veces en nuestro depósito valores considerables, sin que haya faltado jamas lo mínimo al devolverlos a sus dueños, i estamos seguros que toda la malicia de Mr. Crosby no alcanzará a perjudicar el buen crédito de que goza el Hotel del Universo.
Concepcion, marzo 30 de 1859.
1084—h. **Truc i Lambert.**